

**Zeitschrift:** Schweizer Heimwesen : Fachblatt VSA  
**Herausgeber:** Verein für Schweizerisches Heimwesen  
**Band:** 56 (1985)  
**Heft:** 4

**Rubrik:** Firmen-Nachrichten

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

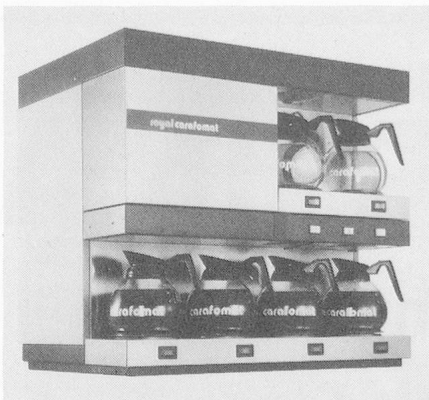
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 28.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Das seit über 45 Jahren im Kaffeemaschinenbau tätige Schweizer Unternehmen präsentiert das vielfältige Kaffeemaschinen-Fabrikations- und Lieferprogramm. Kein Hersteller in Europa oder Übersee bietet so viele Alternativen. Hier finden Sie die Kaffeemaschine nach Mass für alle

Marktsegmente der Gemeinschaftspflege, wie das Hotel- und Gastgewerbe, Personal-Restaurants, Spitäler, Heime, Anstalten, Kliniken usw.

Das HGZ-Angebot besticht durch seine Vielfalt, Flexibilität und zweckgebundene Formgebung. Bewusst wird auf unnötige «Spielereien» bei unseren mit Microprozessor-Steuerungen ausgerüsteten Apparaten verzichtet zugunsten einer einfachen, betriebskonformen Bedienung.

Ein Besuch des HGZ-Standes lohnt sich allein schon deshalb, um die verschiedenen Eigenschaften und Anwendungsbereiche der 3 Expressvollautomaten rex-royal «Supermondo», «Supermatic» und «Secmatic» kennenzulernen.

Ausgewiesene Fachleute, welche täglich mit Fragen um die Kaffeezubereitung konfrontiert werden, beraten kompetent und für den Besucher absolut unverbindlich.

## SPENCO® Antidecubitus-Produkte

Antidecubitus-Matratzen und -Kissen gibt es in vielerlei Variationen. Keine ist in jeder Hinsicht befriedigend. (Undichtigkeit bei Wasser- und Luftpolsterung, Gewicht, schlecht funktionierende Pumpen, usw.).

Die SPENCO-Antidecubitus-Produkte lösen das ganze Problem auf eine ideale Art.



Durch eine Anzahl querliegender Kammern, welche mit silikonisierten Kapillarfibern gefüllt sind, ergibt sich eine optimale Elastizität, das heisst, die Polsterung flacht NIE ab und isoliert gegen Kälte und Wärme. Sie ist sehr leicht. Eine Seite der Matratze bzw. des Kissens ist mit einem Inkontinenz-Schutzbelag versehen.

Das SPENCO-Programm umfasst: Matratzen, Sitzkissen, Fersen- und Ellenbogenschutz.

Sämtliche Produkte können in der Waschmaschine bei 70° gewaschen werden.

Dokumentation durch: Grauba AG, Solothurnerstrasse 91, 4053 Basel

## Firmen-Nachrichten

### Ein Duftreiniger-Konzentrat

mit Langzeitwirkung, für alles Abwaschbare hat die Wetrok-Organisation Zürich, spezialisiert auf Maschinen, Geräte, chemotechnische Produkte und Methoden, für die rationelle Gebäudereinigung entwickelt.

#### Der Name: Wetrok-Reodor

Wetrok-Reodor ist ein hochkonzentriertes Reinigungsmittel aus waschaktiven Substanzen, Fett- und Schmutzlösern, Duftstoffen und Desinfektionszusätzen. Es ist handfreundlich, neutral, ungiftig, korrosionsfrei und biologisch abbaubar.

Wetrok-Reodor reinigt und beseitigt oder überdeckt durch die besondere Duftnote lange Zeit unangenehme Gerüche speziell im Sanitärbereich. Durch den Desinfektionszusatz mit keimtötender Wirkung wird das Entstehen von unangenehmen Gerüchen durch geruchsbildende Bakterien verhindert. Wetrok-Reodor ist speziell geeignet für alles Abwaschbare in Dusch-, Wasch- und Toilettenräumen, zur Reinigung von Plätt-

li, Natur- und Kunststein, Porzellan, Email, Keramik, Kunststoff, wasserfesten Farbanschriften usw.

Die Anwendung von Wetrok-Reodor ist sehr einfach: 1 bis 2 Spritzer Wetrok-Reodor-Konzentrat auf der Halbliter-Gebrauchsfflasche auf nassen Schwamm oder Lappen geben, auftragen, trocknen lassen und, wenn nötig, mit trockenem Tuch nachreiben.

Für die Bodenreinigung wird 1 bis 2 dl Wetrok-Reodor-Konzentrat mit handwarmem Wasser gemischt und mit einem Nasswischgerät aufgelegt und nach kurzer Einwirkungszeit wieder aufgenommen.

Weitere Auskünfte oder Prospektmaterial über Wetrok-Reodor erhalten Sie bei:

Diethelm & Co. AG, Wetrok-Organisation, Eggbühlstrasse 28, 8052 Zürich, Tel. 01 301 30 30.

75 Jahre



**LINTHOF  
KAFFEE**

### Ihr Vertrauenshaus für den Kaffee

- Spezialität: FINITA gebrauchsfertiger Kaffee mit Zusatz – sehr geeignet und beliebt in Spitälern, Anstalten, Heimen usw.
- reine Bohnenkaffee-Mischungen
- Bouillon, Bratensauce, Streuwürze, Cacao, Schokoladenpulver, Eistee usw.

Fordern Sie unverbindlich Muster an!

**F. Hauser-Vettiger**  
**Kaffeerösterei LINTHOF**  
**8752 Näfels**  
Tel. 058 34 10 38